



## Совет Безопасности

Distr.: General  
30 March 2006  
Russian  
Original: Spanish

---

### Комитет Совета Безопасности, учрежденный резолюцией 1540 (2004)

#### **Письмо Постоянного представителя Парагвая при Организации Объединенных Наций от 31 марта 2006 года на имя Председателя Комитета**

Имею честь обратиться к Вам в Вашем качестве Председателя Комитета, учрежденного резолюцией 1540 (2004) Совета Безопасности.

В этой связи и в соответствии с просьбой Председателя от 13 сентября 2005 года настоящим препровождаю дополнительную информацию национального правительства в связи с первым докладом, представленным в ноябре 2004 года (см. приложение).

*(Подпись)* Посол Эладио **Лойсага**  
Постоянный представитель

**Приложение к письму Постоянного представителя Парагвая при Организации Объединенных Наций от 31 марта 2006 года на имя Председателя Комитета, учрежденного резолюцией 1540 (2004)**

**Замечания Парагвая по докладу об осуществлении резолюции 1540 Совета Безопасности Организации Объединенных Наций, касающейся оружия массового уничтожения**

Правительство Республики Парагвай выражает свою признательность Комитету, учрежденному резолюцией 1540 Совета Безопасности Организации Объединенных Наций, за представление доклада об осуществлении упомянутой резолюции, в котором отмечается выполнение соответствующих мер Парагваем, а также за представление соответствующей матрицы.

В этой связи правительство Парагвая в полной мере разделяет интерес Комитета к установлению транспарентного диалога в духе сотрудничества в деле выполнения упомянутой резолюции с целью недопущения распространения оружия массового уничтожения в мире, а также принятия мер, которые необходимы для его постепенной и поэтапной ликвидации.

Парагвай не имеет возражений по существу в отношении доклада, представленного Комитетом, в том что касается содержащейся в нем информации, однако считает, что с целью его уточнения необходимо добавить некоторые новые элементы, которые возникли за период времени, прошедший с момента представления соответствующего национального доклада страны в октябре 2004 года и получением замечаний Комитета в августе 2005 года.

В свете вышеизложенного Парагвай считает необходимым добавить следующие положения:

- Парагвай сыграл активную роль в проведении конференции по рассмотрению принятия поправок к Конвенции о физической защите ядерного материала, которая состоялась в Вене, Австрия, с 4 по 8 июля 2005 года. В этой связи советник по политике в области устойчивого развития в канцелярии вице-президента Республики подписал ряд поправок, принятых на этой конференции от имени национального правительства. В настоящее время эти поправки находятся в процессе утверждения в парламенте;
- в рамках текущей шестидесятой сессии Генеральной Ассамблеи Организации Объединенных Наций 16 сентября прошлого года в Центральных учреждениях Организации Объединенных Наций в Нью-Йорке состоялось подписание Международной конвенции о борьбе с актами ядерного терроризма, которую подписал министр иностранных дел страны. В настоящее время предпринимаются необходимые шаги для ее принятия национальным конгрессом;
- несмотря на то, что в восьмой статье Конституции конкретно запрещается «производство, сборка, импорт, распространение и применение ядерного, химического или биологического оружия», Парагвай считает, что введение наказания за связанные с этим торговлю, распространение и применение является одним из вопросов, которые должны быть рассмотрены в ходе реформы парагвайского законодательства, и в этой связи следует

предусмотреть использование необходимых механизмов для соответствующего включения уголовных наказаний и мер, связанных с оружием массового уничтожения во всех их формах, с учетом преступлений, подлежащих наказанию в соответствии с парагвайским уголовным кодексом и конкретными уголовными законами, в которых предусматриваются соответствующие меры;

- Парагвай торжественно заявляет о том, что он не имеет никаких видов оружия массового уничтожения, а также каких-либо средств и/или продуктов, необходимых для производства такого оружия, однако он полностью осознает опасность, связанную с возможной торговлей или транзитом через его территорию элементов или материалов, которые могут использоваться в процессе производства и разработки такого оружия. Соответственно Таможенному управлению и другим национальным учреждениям, отвечающим за соблюдение национальных норм, поручено активизировать необходимые меры для надлежащего контроля за ввозом на национальную территорию опасных продуктов и материалов или их вывозом;
- наконец, следует отметить, что в настоящее время в национальном конгрессе рассматривается проект закона, касающийся создания национального нормативного органа в радиологической и ядерной областях, который будет единственным органом на национальной территории, отвечающим за все вопросы, касающиеся радиоактивных материалов. Его руководящие органы будут включать представителей различных ведомств, действующих в этой области, таких, как министерство иностранных дел, министерство национальной обороны, министерство внутренних дел и секретариат по вопросам окружающей среды.